

Zeitschrift: Jahresbericht / Gesellschaft Pro Vindonissa
Herausgeber: Gesellschaft Pro Vindonissa
Band: - (1971)

Rubrik: Finanzielles

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

P. J. R. Moddermann, Linearbandkeramik aus Elsloo und Stein, Nederlandse Oudheden III, S-Gravenhage 1970; R. Nierhaus, Das römische Brand- und Körpergräberfeld «Auf der Steig» in Stuttgart-Bad Cannstatt, Veröffentlichungen des Staatlichen Amtes für Denkmalpflege Stuttgart, Reihe A, Heft 5, Stuttgart 1959; B. Pfeiler, Römischer Goldschmuck, Mainz 1970; K. Poczy, Aquincum, Budapest 1969; A. Ryborá, Das Brandgräberfeld der jüngeren römischen Kaiserzeit von Přov, ASM 9, Praha 1970; R. Schindler, Führer durch die vorgeschichtliche und römische Abteilung des Landesmuseums Trier, Trier 1970; G. Ulbert, Die römischen Donau-Kastelle Aislingen und Burghöfe, Limesforschungen 1, Berlin 1959; G. Ulbert, Das römische Donau-Kastell Risstissen, Teil 1, Urkunden zur Vor- und Frühgeschichte aus Südwürttemberg-Hohenzollern, Heft 4, Stuttgart 1970; H. Walter, La colonne Ciselée dans la Gaule Romaine, Paris 1970.

Finanzielles

Im vorliegenden Bericht rapportieren wir über das Rechnungsjahr 1971, umfassend die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 1971. Wie überall, sind auch bei uns die Ausgaben auf einen neuen Höchststand geklettert. Während die durch uns direkt beeinflußbaren Kosten für Verwaltung, Ausstellung und Konservierung dank größter Sparsamkeit unter Kontrolle gehalten werden konnten, sind die Positionen Museumsunterhalt, Heizung, Porti usw. zum Teil beträchtlich gestiegen. Ein namhafter Ausgabeposten ist sodann unser Jahresbericht, der uns im vergangenen Jahre Fr. 17.— pro Exemplar kostete. Durch seinen wissenschaftlichen Wert und seine gediegene Gestaltung ist unser Rapport stets auf großes Interesse gestoßen. Eine wesentliche Kürzung des Berichtes möchten wir daher vorläufig nicht ins Auge fassen.

Die großzügigen Spenden unserer Förderer haben uns bis jetzt immer in die Lage gesetzt, unsere Ausgabenüberschüsse abzudecken. An Fördererbeiträgen durften wir auch dieses Jahr wieder über Fr. 2000.— entgegennehmen und ein verstorbenes Ehrenmitglied unserer Gesellschaft hat uns sogar ein Legat von Fr. 100 000.— vermach. All diese Spenden erfüllen uns mit großer Dankbarkeit.

Danken möchten wir auch den Behörden von Bund und Kanton, der Gemeinden Brugg und Windisch, die uns nebst finanziellen Beiträgen auch jede, zur Erfüllung unseres Auftrages notwendige Unterstützung zukommen lassen.

Jahresrechnung 1971

1. Gesellschaftskasse	Einnahmen	Ausgaben
Saldovortrag, gemäß Rechnung 1970		294.60
Mitgliederbeiträge	6 751.63	
Fördererbeiträge	2 332.—	
Beitrag Gemeinde Windisch	1 000.—	
Zinsen – Erträge aus den Fondsgeldern ./, Passivzinsen ..	2 614.05	
Verwaltungskosten		1 608.80
Jahresbericht 1969/70 (Auflage 1000 Stück)		
Druckkosten	13 903.—	
Clichés, Pläne	<u>3 356.90</u>	17 259.90
Rückstellung 1970	5 000.—	
Beitrag aus dem Publikationsfonds	<u>3 000.—</u>	8 000.—
Porti und Postcheckspesen		780.—
Beiträge an verwandte Institutionen		169.65
Ausgrabungen (vgl. separate Rechnungen)		—.—
Zuschuß an Museumskasse		2 409.90
Ausgabenüberschuß – Vortrag auf neue Rechnung		1 825.17
	<u>14 522.85</u>	<u>14 522.85</u>
2. Betriebsrechnung des Vindonissa-Museums		
Eintrittsgelder	3 320.20	
Subventionen		
Stadt Brugg	10 000.—	
Kanton Aargau	10 000.—	
Wanderkiste	74.35	
Zuschuß aus Gesellschaftskasse	2 409.90	
Versicherungen		725.—
Gehälter		12 628.95
Museumsunterhalt	9 912.45	
Anteil an Küchenumbau aus Legat Herr Dr. H. R. Wiedemer	<u>3 376.—</u>	6 536.45
Heizung	2 788.95	
Beleuchtung, Gas, Wasser	809.85	
Bibliothek	499.90	
Museumsverwaltung	1 241.75	
Ausstellung und Konservierung	573.60	
	<u>25 804.45</u>	<u>25 804.45</u>

3. Fonds

<i>1. Fonds lebenslängerlicher Mitgliedschaft</i>		Neuer Stand
Stand laut letzter Rechnung	30 350.—	
Mutationen	<u>325.—</u>	30 675.—
<i>2. Publikationsfonds</i>		
Stand laut letzter Rechnung	30 494.36	
Verkäufe im Museum und Amphitheater	2 811.90	
Versand von Veröffentlichungen usw.	<u>2 125.95</u>	4 937.85
		35 432.21
Neudruck von Ansichtskarten	4 548.45	
Neudruck «Kennst Du Vindonissa» ...	1 359.—	
Ankäufe von Publikationen	1 295.40	
Beitrag an Druckkosten		
Jahresbericht 1969/70.....	<u>3 000.—</u>	10 202.85
		25 229.36
Publikation Unz zu Lasten Jubiläumsspende SBG ...	<u>5 642.50</u>	19 586.86
In diesem Fonds sind enthalten:		
Fr. 5 000.— Legat Herr Dir. Max W. Keller		
Fr. 4 357.50 Spende Jubiläumsstiftung der		
Schweizerischen Bankgesellschaft (Rest)		
Beide Beträge sind für bestimmte wissenschaftliche		
Arbeiten reserviert.		
Fonds «Keller-Keller, Wildenrain, für Publikationen»		100 000.—
<i>3. Fonds für Museumsbetrieb</i>		
Stand laut letzter Rechnung	<u>6 868.25</u>	6 868.25
<i>4. Dispositionsfonds für unerwartete Ausgaben</i>		
Stand laut letzter Rechnung	15 450.40	
Anteil an Umbau der Küche im Museum aus Legat		
Herr Dr. H. R. Wiedemer	<u>3 376.—</u>	12 074.40
In diesem Fonds sind enthalten:		
Fr. 11 040.— Spenden zum Andenken an		
Herrn Dr. H. R. Wiedemer		
Diese Beträge sind für bestimmte wissenschaftliche		
Arbeiten reserviert.		
Fondsvermögen		<u>169 204.51</u>

4. Separat geführte Rechnungen

keine (Ausgrabungsabrechnungen siehe Anhang) —.—

5. Vermögen

Fondsvermögen total	169 204.51
Gesellschaftskasse – Passivsaldo	1 825.17
	<hr/>
	167 379.34

Vermögensausweis

Kasse	549.10
Postcheckguthaben	374.69
Banken	26 497.35
Wertschriften	142 000.—
Museumsgebäude samt Umschwung und Sammlung	1.—
	<hr/>
	169 422.14
Transitorische Posten und Beträge, die an die Grabungskasse weiter- geleitet werden müssen	2 042.80
	<hr/>
	167 379.34

Brugg, 28. April 1972

Gesellschaft Pro Vindonissa

Der Kassier

Walter Bachmann

Revisionsbericht

Statutengemäß haben wir die uns heute vorgelegte Jahresrechnung pro 1971, umfassend die Zeit vom 1. Januar 1971 bis 31. Dezember 1971, bestehend aus Gesellschaftskasse, Betriebsrechnung des Museums, sowie der vier verschiedenen Fonds, geprüft und für richtig befunden. Die ausgewiesenen Aktiven wurden lückenlos überprüft, sowie die Übereinstimmung zwischen Buchhaltung und Abrechnung festgestellt. Ebenso wurden stichprobenmäßige Überprüfungen von Belegen und Buchhaltung vorgenommen, die durchwegs Übereinstimmung ergaben. Wir empfehlen der Generalversammlung vom 24. Juni 1972, die Jahresrechnung wie vorgelegt zu genehmigen unter bester Verdankung der geleisteten Dienste an den Kassier und Déchargeerteilung an den Vorstand.

Brugg, 5. Juni 1972

Die Revisoren

E. M. Evard, Windisch

G. Haus, Brugg

Ausgrabungen römisches Theater, Lenzburg**Stand per 31. Dezember 1971***Aufwand*

Löhne Grabungsleitung	23 896.85
Arbeiter	36 926.55
Fremde Arbeiter	58 442.30
Versicherungsprämien	8 345.75
Verwaltungskosten und diverse Unkosten (Fotos)	5 714.25
Hilfsmaterialien	14 123.75
Reiseentschädigungen	2 410.80
Konto-Korrent Aargauische Kantonalbank, Brugg (Guthaben)	21 131.—
	<hr/>
	170 991.25

Eingänge

Kanton Aargau	95 000.—
Eidgenössisches Departement des Innern, Bern	72 000.—
Rückvergütung Sondiergrabung Freudenaу	3 991.25
	<hr/>
	170 991.25

Brugg, 12. Februar 1972

Der Rechnungsführer: *R. Hediger***Ausgrabungen Windisch****Stand per 31. Dezember 1971***Aufwand*

Löhne Grabungsleitung	6 718.75
Arbeiter	9 670.10
Fremde Arbeiter	30 663.95
Versicherungsprämien	1 821.70
Verwaltungskosten und diverse Unkosten (Fotos)	2 013.55
Hilfsmaterialien	2 742.25
Reiseentschädigung	263.70
	<hr/>
	53 894.—

Eingänge¹⁾

Kanton Aargau	42 500.—
Eidgenössisches Departement des Innern, Bern	2 000.—
	<hr/>
	44 500.—
Konto-Korrent Aargauische Kantonalbank, Brugg (Schuld)	9 394.—
	<hr/>
	53 894.—

Brugg, 12. Februar 1972

Der Rechnungsführer: *R. Hediger*

¹⁾ Im Auftrage des Kantonsarchäologen habe ich am 24. November 1971 eine Kostenzusammenstellung in Höhe von Fr. 15 451.95 für die *Ausgrabung Migros Brugg* erstellt. Inzwischen hat uns die Migros Aargau-Solothurn die Hälfte unserer Aufwendungen in großzügiger Weise zukommen lassen.